

**i** FLETËUDHËZUES I PAKETIMIT:  
Informacion për pacientin

# PROSERINE

Tretësirë për injekzion - 0.5mg / 1 ml  
(Neostigmine bromur)

Lexojeni me kujdes këtë fletëudhëzues përpëra se të filloni përdorimin e barit

- Ruajeni këtë fletëudhëzues! Mund të keni nevojë ta lexoni përsëri.
- Në qoftë se keni pyetje të mëtejshme, pyesni mjekun ose farmacistin tuaj.
- Ky bar eshtë përshkruar për ju. Mos e jepni tek persona për tjetër! Mund t'i dëmtojë ata edhe pse mund të kenë të njëjtat simptoma me ju.
- Në qoftë se ndonjë prej efekteve anësore keqështet ose në qoftë se vëreni ndonjë efekt tjetër anësor që nuk përmendet në këtë fletëudhëzues, ju lutemi të njoftoni mjekun ose farmacistin tuaj.

Në këtë fletëudhëzues:

- Çfarë është Proserine dhe përpëra përdoret
- Përpëra se të merrni Proserine
- Si ta merrni Proserine
- Efekte anësore të mundshme
- Si ta ruani Proserine
- Informacion i mëtejshëm.

## 1. ÇFARË ËSHTË Proserine DHE PËRËDORET

Proserine është një komponim që frenon veprimtarinë e kolinerazës e në këtë mënyrë i zgjat dhe i intensifikon veprimet fiziologjike të acetilkolinës. Ka të ngjarë që ajo të ketë edhe veprim të drejtëpërdrejtë në fijet e muskujve të skeletit. Veprimet antikolinesterazike të neostigminës janë të prapësueshme.

Pas përdorimit parenteral, Proserine jashtëqitet përmes urinës, si në trajtë të pandryshuar, ashtu edhe në trajtë të metabolitëve. Ajo i nënshtronhet hidrolizës nga kolinesteraza dhe po ashtu metabolohet në mëlçi.

Proserine indikohet:

- në diagnostikimin e Myasthenia gravis;
- në kontrollin simptomatik të Myasthenia gravis;
- si antidot për blokuesit neuromuskularë jodepolarizuese pas ndërhyrjeve kirurgjikale;
- në parandalimin dhe trajtimin e retensionit urinar pasoperor.

Mjeku juaj mund ta ketë dhënë Proserine për një qëllim tjetër. Pyesni mjekun tuaj nëse doni të dini pse ju eshtë dhënë ky bar.

## 2. PËRPARA SE TË MERRNI Proserine Mos merrni Proserine në qoftë se:

- jeni të ndjeshëm (alergjik) ndaj neostigminës;
- keni bllokim mekanik intestinal ose urinar;
- keni peritonit.

**Tregoni kujdes të veçantë me Proserine**  
Pyesni mjekun tuaj përpëra se të merrni Proserine. Proserine duhet përdorur me kujdes të posaçëm në të sëmurët me astmë bronkiale, aritmë, bradikardi, atë që së fundmi kanë kaluar infarkt akut miokardi, hipotension, ulcer peptike, vagotonji, epilepsi, hipertiroidizëm, parkinsonizëm, insuficiencë renale dhe në periudhën e shtatzanisë dhe të ushqyerjes së fémijëve me gji.

Ky bar duhet përdorur me shumë kujdes tek pacientët, të cilët kohët e fundit i janë nënshtruar kirurgjisë intestinale dhe asaj të fshikëzës së urinës. Neostigmina nuk duhet përdorur gjatë anestezisë me ciklopropan ose halotan; ajo mund të përdoret pas kalimit të anestezisë. Kur neostigmina jepet me injekzion, duhet të kemi në dispozicion edhe atropinë për të kundërvepruar në rast se ekzagjerohen efektit muskarinike. Atropina mund të jepet edhe përpëra ose bashkë me neostigminën për të minimizuar efektit anësore muskarinike, por kjo mund të maskojë simptomat e para ushqyerjes.

### Marrja e barnave të tjera

Trajtimi i njëkohshëm me barna të tjera mund të ndikojë ose të ndikohet nga Proserine. Ju lutemi të kontaktoni me mjekun ose farmacistin tuaj në qoftë se jeni duke marrë ose keni marrë kohët e fundit barna të tjera, përfshirë ato të marra pa recetë. Mos harroni të informoni mjekun tuaj për trajtimin me Proserine në qoftë se ju jepet ndonjë bar tjetër gjatë trajtimit.

Barnat me veprim blokues neuromuskular, siç janë: aminoglikozidikët, klindamicina, kolistina, ciklopropani dhe anestezikët halogenikë inhalatorë, mund të antagonizojnë efektit me neostigminës. Barnat si: kinina, klorokina, hidroklorokina, kinidina, prokainamidi, propafenoni, litiumi dhe beta-blokuesit, të cilët kanë potencial për të rënduar Myasthenia gravis, mund të reduktojnë efikasitetin e trajtimit me neostigminë.

Antikolinesterazikët, si neostigmina, mund të frenojnë metabolismin e suksametoniumit dhe të theksojnë dhe të zgjasin veprimin e tij. Nuk rekomandohet përdorimi i kombinuar i tyre. Antimuskarinikët, si atropina, antagonizojnë efektit muskarinike të neostigminës.

Kortikosteroidet mund t'i antagonizojnë antikolinesterazikët në Myasthenia gravis, duke dhënë një deprimim të thelli muskulor.

Blokada neuromuskulare e shkaktuar nga suksinilkolina mund të zgjatet ose edhe të antagonistohet nga neostigmina.

### Shtatzania dhe Ushqimi me gji

Kërkoni këshillën e mjekut ose të farmacistit përpëra se të merrni këtë bar!

Kategoria C.

Ky bar duhet shmangur në shtatzani dhe mund të përdoret vetëm nëse përfitim i mundshëm e tejkalon riskun ndaj të cilët ekspozohet fetusi.

### Laktacioni

Neostigmina kalon në sasi të vogla në qumështin e gjirit.

Përdorimi në periudhën e laktacionit duhet të evitohet.

## 3. SI TA MERRNI Proserine

Gjithmonë merreni Proserine sipas këshillës së mjekut. Në qoftë se nuk jeni i sigurt, kontaktoni me mjekun ose farmacistin. Në qoftë se ndjeni që efektit e Proserine janë shumë të forta ose shumë të dobëta, fisi i mjekun ose farmacistin tuaj. Injekziont mund të merren në rrugë intravenozë, intra-muskulare dhe nën lëkurë.

Tretësira për injekzion Proserine disponohet në formëdozën e mëposhtme:

0.5 mg / 1 ml.

Proserine mund të përdoret si më poshtë:  
**në Myasthenia gravis:** injektim nën lëkurë ose në muskul;  
**të rriturit,** 1 - 2.5 mg në intervall të përshtatshme (dozë e përgjithshme ditore 5 - 20 mg);  
**fémijët,** 0.2 - 0.5 mg sipas nevojës;  
**të porsalindurit,** 0.05 - 0.25 mg çdo 4 orë, 30 minuta para ushqyerjes.

**si antagonist i blokadës neuromuskulare**

jodepolarizuese:  
0.05 - 0.07 mg / kg (maksimumi 5 mg) duke injektuar ngadalë në venë (mbi një minutë) pas ose bashkë me 0.6 - 1.2 mg sulfat atropine.

**Në qoftë se keni marrë më shumë Proserine**

Në qoftë se keni marrë më shumë Proserine se sasia që duhet të merrni, ose në qoftë se fémijët e kanë marrë gabimisht këtë bar, ju lutemi të kontaktoni mejku tuaj, spitalin ose të telefononi urgjencën për të marrë një mendim për rezikun dhe këshillë për veprimet që duhet të ndërmerrin.

**Në qoftë se keni harruar të merrni Proserine**

Në qoftë se harroni një dozë (ose më shumë doza), merrni dozën në vazhdim kur të jetë koha përmarrjen e zakonishtë saj.

Mos merrni një dozë të dysfishtë (ose më të lartë) për të plotësuar dozën (dozat) e harruar(a).

Në qoftë se keni pyetje të mëtejshme mbi përdorimin e këtij produkti, pyesni mjekun ose farmacistin tuaj.

## 4. EFEKTE ANËSORE TË MUNDSHME TË Proserine

Si të gjithë barnat e tjerë, Proserine mund të shkaktojë efekte anësore, megjithëse jo çokush i manifeston.

Gjatë terapisë me Proserine mund të manifestohen disa efekte anësore: të përziera, të vjella, shtim i pështymës, diarre, krampe abdominale (më të theksuara kur përdoren doza të larta).

Si shenja të mbidozimit mund të përmenden: shtim i çregullimeve gastrointestinale, shtim i sekrecioneve bronkiale dhe i djersitjes, defekim dhe urinim i pavullnetshëm, miozë, nistagnus, bradikardi, hipotension, axhitim, dobësi që mund të çojë deri në paralizë.

Si antidot kundër efekteve muskarinike mund të përdoret edhe atropina.

## 5. SI TA RUANI Proserine

Mbajeni larg fémijëve!

Mos e përdorni Proserine pas datës së skadencës, e cila është e shënuar në paketim.

Mos e ruani në temperaturë mbi 30°C!

Ruajeni në paketimin original për ta mbrojtur nga drita dhe lagështia!

## 6. INFORMACION I MËTEJSHËM

Çfarë përbën Proserine – tretësirë për injekzion

Lënda vepruese është: bromur neostigmine.

Çdo ampulë 1 ml përbën: bromur neostigmine 0.5 mg (0.05%).

Përbërës të tjerë: ujë për injekzion.

Përbajtja e paketimit:

Forma e paketimit:  
ampulë x 1 ml;  
kuti x 10 ampula,  
kuti x 100 ampula (Përdorim spitalor).

Shpjegues i ikonave ilustruese për paketim:

 Sipas recetës së mjekut.

 Përbajtja.



Kujdes.

 Tretësirë për injekzion.

Mbajtësi i autorizimit për tregtim (MAT) dhe prodhuesi:

 PROFARMA Sh.a.  
Ruga "Myslym Keta"  
Tel.Fax: 00 355 4 23 62 800  
Tiranë - SHQIPËRI

Ky fletëudhëzues u rishikua për herë të fundit në:  
Dhjetor 2011.

**PAY ATENTION**, all the layers are visible.

If you have to print this document please check or uncheck the specific layers.